

PROVISIONAL

UN LIBRARY مجلس الأمن

S/PV.3003
9 August 1991

AUG 13 1991

ARABIC

UN/SA COLLECTION

محضر حرفي مؤقت للجلسة الثالثة بعد الالف الثالثة

المعقودة بالمقر ، في نيويورك ،
يوم الجمعة ، ٩ آب/أغسطس ١٩٩١ ، الساعة ١٥/٣٥

(اكوادور)

الرئيسي : السيد أيلالاسو

الاعضاء :

السيد لوزنسكي	اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية
السيد فان دايل	بلجيكا
السيد فلورين	رومانيا
السيد لوكابو خابوجي نزاجي	زائير
السيد مومبونغوي	زمبابوي
السيد لي داويو	الصين
السيد روشيرو دي لا سابلير	فرنسا
السيد زامورا رودريغيز	كوبا
السيد كبا	كوت ديفوار
	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
السيد وود	وايرلندا الشمالية
السيد هايدوتشي	النمسا
السيد غاريخان	الهند
السيد بيكرينغ	الولايات المتحدة الأمريكية
السيد الالف	اليمن

يتضمن هذا المحضر النصوص الأصلية للكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى . وسيطبع النص النهائي للمحضر ضمن سلسلة الوثائق الرسمية لمجلس الأمن .

أما التصحيحات فينبغي ألا تتناول غير النصوص الأصلية للكلمات . وينبغي إرسالها موقعة من أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع إلى رئيس قسم تحرير الوثائق الرسمية بإدارة شؤون المؤتمرات : Chief of the Official Records Editing Section, Department of Conference Services, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza ، مع الحرص على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر نفسه .

افتتحت الجلسة الساعة ١٥/٣٥إقرار جدول الأعمالأقر جدول الأعمال .قبول أعضاء جددتقرير لجنة قبول الأعضاء الجدد بشأن طلب جمهورية جزر مارشال الانضمام إلىعضوية الأمم المتحدة (S/22897)

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الإسبانية) : يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في

تقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد بشأن الطلب الذي تقدمت به جمهورية جزر مارشال لقبولها في عضوية الأمم المتحدة (S/22897) .

في الفقرة ٣ من التقرير ، توصي اللجنة مجلس الأمن باعتماد مشروع قرار بشأن طلب جمهورية جزر مارشال قبولها في عضوية الأمم المتحدة .

وأود أن أتقدم بالتهنئة إلى اللجنة على قرارها بالتوصية بأن تقبل جمهورية جزر مارشال في عضوية الأمم المتحدة .

ووفقا للتفاهم الذي تم التوصل إليه في مشاورات سابقة بين أعضاء المجلس ، أقترح أن يعتمد المجلس دون تصويت مشروع القرار الوارد في الفقرة ٣ من تقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد .

بما أنني لا أسمع اعتراضا ، تقرر ذلك .

لهذا ، أعلن أن مشروع القرار الوارد في الفقرة ٣ من تقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد في الوثيقة S/22897 قد اعتمد بغير تصويت باعتباره القرار ٧٠٤ (١٩٩١) .

وسأقوم فوراً بإبلاغ قرار مجلس الأمن الذي يوصي فيه بقبول جمهورية جزر مارشال في عضوية الأمم المتحدة إلى الأمين العام لينقله إلى الجمعية العامة وفقا لآحكام المادة ٦٠ من قواعد النظام الداخلي المؤقت .

وسأدلي الآن ببيان بصفتي رئيسا لمجلس الأمن ، وبالنيابة عن أعضائه :

"إن القرار الذي اتخذناه توا والذي يوصي بقبول جمهورية جزر مارشال في عضوية الأمم المتحدة حدث تاريخي . فهو يمثل الخطوات النهائية في عملية الانضمام الكامل لجمهورية جزر مارشال إلى المجتمع الدولي ، عملية يمثل قرار مجلس الأمن ٦٨٣ (١٩٩٠) الذي أعلن فيه المجلس إنهاء نظام الوصاية على جزر مارشال زخماً لها .

"إن القرار الذي اتخذته مجلس الأمن يؤكد من جديد الصلاحية الكاملة للممثل الأساسي المتمثل في عالمية الأمم المتحدة الذي يدعو جميع الدول - كبرها وصغيرها - إلى أن تساعد في تعزيز التعايش الدولي في سلم ونظام .

"ويمكننا أن نشهد اليوم أنه في الوقت الذي تتعزز فيه عالمية الأمم المتحدة تزداد المسؤوليات المحددة الملقاة على عاتق الدول وتترسخ حقوقها في المساهمة في عملية اتخاذ القرار في المجالات التي تهم المجتمع الدولي بأسره والتي تتعلق بميانة السلم والأمن الدوليين وفوق كل شيء تشجيع التعاون بين الشعوب .

"إن قبول جمهورية جزر مارشال في عضوية الأمم المتحدة سيسهم في تأكيد صحة مبادئ الأمم المتحدة المكرسة في الميثاق وفي تيسير تحقيق مقاصدها .

"باسم أعضاء مجلس الأمن ، أهنيء جمهورية جزر مارشال على قرار المجلس بتقديم التوصية إلى الجمعية العامة بقبولها في عضوية الأمم المتحدة" .

ليس هناك متكلمون آخرون ، لذا فسأعتبر أن المجلس قد اختتم نظره في المسألة المعروضة عليه .

رفعت الجلسة الساعة ١٥/٤٠